Registered with the Registrar of Newspapers for India under No. M. 8270



Registered No. TN/PMG(CCR)/42/2012-14

WPP No. 88(556)

Dated: 8-1-2013

Price: ₹14-00

புதுச்சேரி மாகில அரசிதழ்

La Gazette de L'État de Poudouchéry The Gazette of Puducherry

அதிகாரம் பெற்ற வெளியீடு Publiée par Autorité Published by Authority ഖിയെ: ₹14-00 Prix : ₹ 14-00 Price: ₹ 14-00 2013 ക്ക് சனவர் மீ 8 2 செவ்வாய்க்கிழமை எண் புதுச்சேரி No. **Poudouchéry** Janvier 2013 (18 Pausa 1934) Mardi No. **Puducherry Tuesday** 8th January 2013

பொருளடக்கம் SOMMAIRES CONTENTS பக்கம் Page Page .. 14 Sentence arbitral du travail .. 14 Award of the Labour Court .. தொழில் நீதிமன்றத் தீர்ப்புகள் de tribunal. Government notifications... அரசு அறிவிப்புகள் 23 Notifications du Gouvernement ... Avis d'Adjudications 26 Tender notices 26 ஒப்ப அறிவிப்புகள் 26 27 Etablissements dangereux 27 Dangerous Establishments ஆபத்தான நிறுவனங்கள் 28 28 Announcements 28 Annonces சாற்றறிக்கைகள்